

II ИЗЛОЖБА

НА ТВОРБИ
ПОДАРЕНИНА
СКОПЈЕ ОД
ЛИКОВНИТЕ
УМЕТНИЦИ НА
ХРВАТСКА

ГЛАВНО - ТООРТЕМУ ЗАСТАВА

87/14

ДРУШТВО
ЗА
УМЕТНОСТ
И
КУЛТУРА
СКОПЈЕ

МУЗЕЈ НА СОВРЕМЕНА УМЕТНОСТ — СКОПЈЕ

II ИЗЛОЖБА

НА ТВОРБИ
ПОДАРЕНИ НА
СКОПЈЕ ОД
ЛИКОВНИТЕ
УМЕТНИЦИ НА
ХРВАТСКА

26 ЈУНИ — 3 АВГУСТ 1964

II НАЛОЖБА

НА ТЕРИТОРИЈИ
ПОДАРИТЕЉИ
СКОПЈЕ
АНКОНИТЕ
УМЕТНИЦИ
ХРАТА

САЛА — РАБОТНИЧКИ ДОМ

Од кашалото на прваша зајрејска изложба на подарените дела за Скопје:

Југословенската академија верна на идеата на вистинскиот хуманизам и на идеалот на братството меѓу Јужните Словени принципите што беа прокламирани при нејзиното основање, се придружува на општите напори за пружање помош на главниот град на Социјалистичка Република Македонија, Скопје зафатен со трагичниот земјотрес. Како највисока установа чија задача е развивање на научната мисла и на уметничкото творештво Југословенската академија го разбра незаменливиот губиток на уметничките вредности што го снајде македонскиот народ во таа ненадејна несреќа...

Југословенска академија знаности и умјетности

...Скопје е разурнато а со него и многу уметнички споменици. Длабоко чувствувајќи за Скопје и нашите браќа Македонци, нека оваа изложба што ја приредуваме биде скромен подарок на пострадалиот град и новата галерија.

Удружење ликовних уметника Хрватске

...Во овие мигови на нашата сенародна обврска инспирирана со човечката солидарност и хуманизам, сакаме идната галерија, што со својата добра волја ја градат многубројни наши уметници, внесувајќи ги во не асоиите уметнички остварувања, биде споменик на братството, единството и солидарноста со градот Скопје кој ги проживеа најтешките часови на својата историја...

Редакција „Телеграма“

THE UNIVERSITY OF CHICAGO
DEPARTMENT OF CHEMISTRY
540 SOUTH EAST ASIAN AVENUE
CHICAGO, ILLINOIS 60607
TEL: 773-936-3700

RECEIVED
JAN 15 1964
FROM: [illegible]
TO: [illegible]

RE: [illegible]
[illegible text]

[illegible text]

[illegible text]

Катастрoфалниот земјотрес што во некоку ужасни мигови го пресече расцутот на град Скопје стана, наспроти своите ужасни последици, инструмент за испитување на меѓународната солидарност на луѓето од сите континенти. Скопската трагедија стана и вид испит на современиот степен на хуманоста, што се изрази на широка скала од искажување сочувства, па се до укажување непосредна помош, во разновиден обем и облик, на Скопје и неговите жители.

Така се роди и благородната замисла во кругот на југословенските ликовни уметници со своите прилози, во вид на подароци на уметнички творби и преку организирање на изложби, чии приход е наменет на Скопје, да му се помогне на овој град да ги обнови своите културни и уметнички институции. Еден од нејзините плодови е широката акција што во Хрватска здружено ја спроведоа: Југословенска академија знаности и умјетности, Удружење ликовних умјетника Хрватске и Редакцијата на седмичникот „Телеграм“, за собирање на подароци од Хрватските ликовни уметници. Одзивот беше вонреден и опфати голем број ликовни уметници од Хрватска, членови на УЛУХ и уметници надвор од него.

Во акцијата учествуваше и новинарот Герхард Ледиќ, кој подари неколку дела од својата колекција „Светот на наивните“. Собраните дела прво беа изложени на две изложби во Загреб, со заедничките напори на учесниците во собирање помош за Скопје.

Втората скопска изложба на овие подароци, е скромен обид и желба да им се искаже топла и искрена благодарност за нивниот придонес во обновата на културниот и уметничкиот живот во Скопје. Нашата благодарност ја придружуваме со обврската дека Скопје ќе умее високо да го цени и пази уметничкото богатство кое му е доверено.

МУЗЕЈ НА СОВРЕМЕНА УМЕТНОСТ – СКОПЈЕ

ИЗЛОЖЕНИ ТВОРБИ

гарители членови на УЛУХ

КУЛМЕР ФЕРДИНАНД

1. Сиво и костенливо малсо на платно 130 × 162 мм

ШУЛЕТИК ЗЛАТКО

2. Суво цвеќе масло на платно 610 × 485 мм

СЕЛАН ГЛИХА ВИЛКО

3. Визија 1962 год. линорез 340 × 615

КРИВИК НЕНАД

4. Мобиле I 1962 год. бронза 130 мм

БРАТАНИК ЈАКОВ

5. Еестиари I 1956 год. масло на платно 810 × 1.000 мм

БИНИЧКИ СТЕВО

6. Заобиколување 1961 год. масло на платно 690 × 810 мм

ПАРАЧ ДЕЛИБОР

7. Жени од острово масло на платно 760 × 910 мм

ЈАНЕШ ЖЕЛИМИР

8. Осветлен лик 1959 год. инкрустација дрво 430 × 350 мм

ШПИГЛЕР РУДОЛФ

9. Студија на Микеланџело теракота 370 мм

КИРИНЧИК АНТОН

10. Градини 1962 год. масло на платно 570 × 670 мм

ХРУШКОВЕЦ ТОМИСЛАВ

11. Есхумирано ткиво XXIV комбинована техника картон 345 × 215 мм

КЛАИК СИМО

12. Торзо камен 330 × 250 × 320

ПАВОВОВИК ВЛАДО

13. Без наслов 1959 год. масло на платно 680 × 520

- БЕНКОВИЌ МАТО**
14. Композиција III масло на хартија 660 × 840 мм
- МАРИЌ СЛАВКО**
15. Композиција 1962 год. масло на платно 445 × 860 мм
- СРБИЌ ИВО**
16. Концерт 1962 год. литографија 305 × 400 мм
- МИХАНОВИЌ КИРИЛ**
17. Ковач (риба) 1961 год. масло на лесонит 600 × 730 мм
- ГОЛ ПРЕДРАГ**
18. Војна 1960 год. масло на платно 350 × 500 мм
- ПЕКСИДР — СРИЧА ЗДЕНКА,**
19. Загреб — вишњица 1953 год. акварел 310 × 410 мм
- ДУИШИН — РИБАР ЦАТА**
20. Маслини масло на платно 910 × 680 мм
- РАДАУШ ВАЅА**
21. Иван Козарац гипс из циклуса „Паноптикум“ 550 × 640 мм
- ГУВО МАРИЈАН**
22. Летка 1963 год. масло на платно 1000 × 750 мм
- ГЕЦАН ВИЛКО**
23. Колумбус цркле 1932 год. акварел 510 × 380 мм
- ПАПИЌ ЈУЛИЈЕ**
24. Селанка теракотка во боја 485 мм
- КРЕН МИЛАН**
25. На Дунав 1963 год. акварел 280 × 380 мм
- БАБИЌ АНТОН**
26. Обезглавен човек линорез 560 × 450 мм
27. Вепар 1959 год. линорез 560 × 450 мм
- ВАТОВЕЦ НАДИНА**
28. Панорама I 1963 год. темпера 330 × 470 мм

29. Панорама П 1963 год. темпера 330 × 470 мм
30. Осветлен град крај обала туш и темпера 480 × 650 мм

ЈАНДА ЈОЗО

31. Фигура 1962 год. масло на лесонит 950 × 250 мм

КРИЗМАНИК АНКА

32. Студија на портрет масло на платно 1956 год. 520 × 420 мм

ПЕТРИК АНТУН

33. Мртва птица 1963 год. уље на платно 560 × 720 мм

ПОЉАН ЈОСИП

34. Фигурина I 1958 год. бронза 175 мм
35. Фигурина II 1958 г. бронза 170 мм

ПЕТРИК ТОНКА

36. Композиција 1962 год. темпера на хартија 350 × 500 мм

ДОЛЕНЕЦ ФРАЉО

37. Уличен плакат на дожд 1960 год. темпера и уље на платно 1300 × 980 мм

ИВАНЧИК ЉУБО

38. Три фигури масло на лесонит 1000 × 1480 мм

ГРЧКО СЛАВКО

39. Композиција 1962 год. бакрорез 380 × 490 мм

НИКОЛК ВЕРА

40. Стари костен 1957 год. масло на платно 450 × 560 мм

РАБУЗИН ИВАН

41. Пејсаж масло на платно 81 × 65 мм

БЕЗЕРЕДИ ЛУЈО

42. Вечна тема II теракота 650 мм

ХАЛАЧЕК КИРИЛ

43. Жена со анфсра 1963 год. теракота 330 мм

КУЈУНЦИК ХАЈРУДИН

44. Лука 1960 год. масло на платно 640 × 810 мм

ГАТИН ИВО

45. Простори на очајот 1956 год. масло на платно 630 × 1040 мм

ПЛЕМИК ГУРГИЦА

46. Цвеќе пред портретот 1962 год. масло на платно 860 × 640 мм

МАРИНОВИК ЈОСИП

47. Портрет на колегата 1962 год. бронза 240 мм

МОТИКА АНТУН

48. Мртва природа 1956 год. уље на картон 985 × 685 мм

КОПИК БОЖИДАР

49. Мојот град 1963 год. масло на платно 700 × 840 мм

ШУЛТЕС АЛЕКСАНДАР

50. Глава на дете патинирани гипс

ШИПЕК ВИКТОР

51. Предградие 1944 акварел 280 × 400 мм

УХЛИК ВИНКО

52. Земја 1961 год. темпера на хартија 700 × 1000 мм

ЗАЛУШКИ — ХАРАМИЈА ГУРГЕНА

53. Улични премин 1962 год. масло на платно 535 × 730 мм

ВОЈВОДИК ИВАН

54. Црни остров 1962 год. масло на картон 500 × 700 мм

55. Пожар на Дубровник темпера 485 × 680 мм

ДОНАСИ РУДОЛФ

56. Во парк 1956 год. масло на платно 580 × 460 мм

ДОНАСИ — КРАЉЕВИК МИРА

57. Портрет 1960 год. масло на платно 410 × 340 мм

ВЛАДЕН ВЕРА

58. Глава на старец масло на платно 410 × 360 мм

ДАРТЕЛИ НАДВОРОДУЛУХ

ЗВОНИМИР ГОЛОБ — книжевник

59. Маскарели Марио: Усаменици масло на стакло 565 × 780 мм

ФАНЕСИ БРУНО, БОЛОЊА

60. На обала масло на платно 300 × 400 мм
61. Пат према море масло на платно 300 × 400 мм
62. Пејсаж масло на платно 300 × 400 мм
63. Две лимени канти Масло на платно 300 × 400 мм
64. Канти на обала масло на платно 300 × 400 мм
65. Куќички на обала масло на платно 300 × 400 мм

КОРНБЕРГЕР АЛФРЕД, Беч

66. Обраслина 19,2 год. акварел 470 × 250 мм

КИНКЕЛА ИВАН

67. Село во зима 1963 год. масло на платно 560 × 720 мм

ог Хрватска

КИЧИН СТЕПАН

68. њенска глава 1962 год. дрво 250 мм

ПАВЕЛИК РИКО

69. Пејсаж, 1961 год. темпера на лесонит 490 × 950 мм

ДАМЈАНОВИЌ ПЕТАР

70. Судниот ден темпера и желатин на хартија 710 × 505 мм

71. Реквијем темпера и желатин на хартија 710 × 505 мм

72. Марсовци темпера и желатин на хартија 710 × 505 мм

73. Символ на музиката и желатин на хартија 710 × 505 мм

ШИПЕК ХЕЛЕНА

74. Под боровите 1961 год. акварел 290 × 410 мм

ДЕМИРОВИЌ ЈОСИП

75. Ништавилото на хирошима лим 850 мм

МЕСАР БАРБАРА

76. Трагедија 1963 год. темпера на хартија 680 × 495 мм

ЛАЦКОВИЌ ИВАН

77. Војна 1962 год. масло на стакло 400 × 335 мм

ХОРВАТ ЈОСИП

78. Жена птица дрво 680 мм

БАСТАЛЕЦ СТЈЕПАН

79. Страв 1961 год. камен 210 мм

ЖЕЗЛИНА ВЛАДИМИР

80. Чемпрес 1961 год. темпера 560 × 400 мм

КУЗМИАК ИВАН

81. Страдалници 1963 год. дрво 760 мм

ДРЕНИК МАКС

82. Пејсаж крај реката акварел 352 × 490 мм

В настоящее время в области производства и сбыта сельскохозяйственной продукции наблюдается...

В настоящее время в области производства и сбыта сельскохозяйственной продукции наблюдается...

II изложба на творби подарени на Скопје од ликовните уметници
од Хрватска

Каталогот го издава Музејот на современа уметност. — Скопје. Уредник
и ликовна опрема — Кондовски Димитар, академски сликар. Печатено во
Графичкиот завод „Гоце Делчев“ — Скопје

I received the report of the Committee on the 10th of the month.

Very truly yours,

Wm. L. G. ...
Secretary of the ...
Washington, D. C.